

La Piscina

(The Pool)

Dirección y Guión
Andrés Hernández Covarrubias

Sinopsis / Synopsis

(Español)

Una mañana de verano, un hombre decide ir nadar en una piscina para despejar su mente. La piscina es un espacio que le da tranquilidad, pero cada vez que se sumerge aparece una voz mística quien lo pondrá a prueba con sus pensamientos más profundos.



(English)

One summer morning, a man decides to go swimming in a pool to clear his mind. The pool is a space that gives him a chance to think and tranquilize, but every time he dipped underwater a mystical voice appears and confronts his deepest thoughts.

Texto del Director / Director's Statement

(Español)

El agua es un elemento de la naturaleza que el hombre tiene desde su existencia y que mantiene una relación muy estrecha, no sólo como una actividad biológica y una parte esencial del cuerpo humano, sino también como un elemento psicológicamente importante. Representa la paz, la tranquilidad y la relajación. También simboliza la fertilidad y la renovación del interior. Pero el agua si se ensucia, podría significar que está rodeado por las emociones negativas o tal vez los problemas, y tal vez es necesaria una limpieza interior. Este cortometraje muestra una piscina que representa un nuevo universo, donde se puede enfrentar y descubrir sentimientos ocultos; un espacio onírico capaz de crear pensamientos y emociones que son imposibles en el exterior.

(English)

Water is an element of nature that man has since his existence and which maintains a very close relationship, not only as a biological and an essential part of human body but also as a psychologically significant element. It represents peace, tranquility and relaxation. It also symbolizes fertility and renewal of the interior. But water if it becomes dirty, it could mean that you are surrounded by negative emotions or perhaps problems , and maybe a cleaning is needed inside. This short film shows a pool that represents a new universe, where you can confront and uncover hidden feelings; a dreamlike space able to create thoughts and emotions that are impossible on the outside.

Andrés Hernández Covarrubias

Teaser



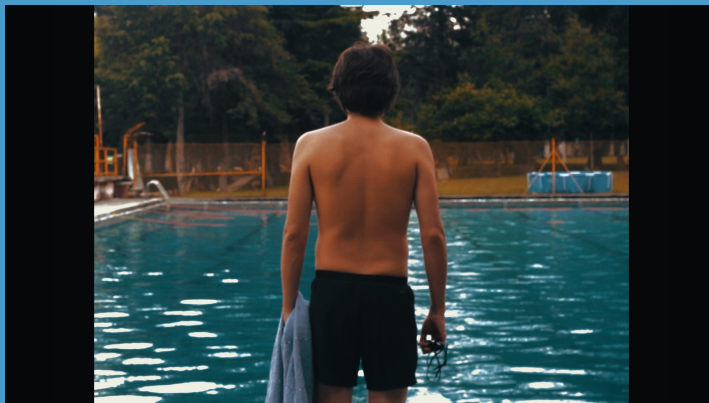
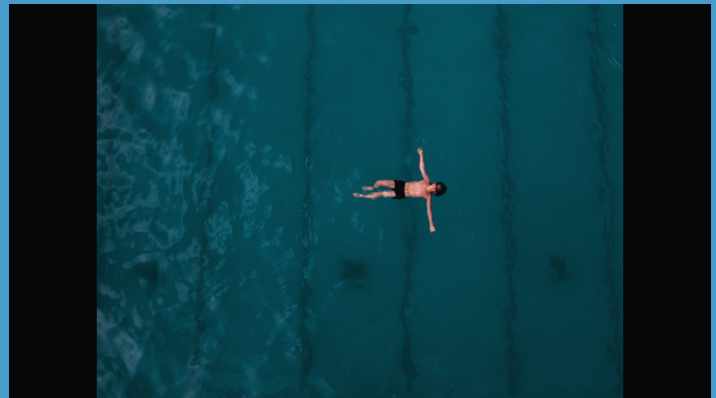
Un Cortometraje
de
Andrés Hernández Covarrubias

La Piscina

Vimeo link:

<https://vimeo.com/user19816665/lapiscinatrailer2015>

Stills



Download:

<https://drive.google.com/drive/folders/0Bx2rytt8sv73TlpDeWNEbm1aWjg>

Ficha Técnica / Summary List

“LA PISCINA (THE POOL)”

2016

9:28 min

Fiction

Digital, Color

Aspect Ratio: 4:3; 1:33.1

Filmada en Xalapa, Veracruz

Facebook: <https://www.facebook.com/LaPiscinaShortFilm2015/>

Cast

Martín Tadeo Zapata

Jorge Covarrubias

Dirección y Guión / Direction & Screenplay:
Andrés H. Covarrubias.

Producción / Production:
Lorelei Fonseca, Dara Gómez y Andrés H. Covarrubias.

Dirección de Fotografía / Cinematography:
Juan Carlos Alarcón Cázares

Sonido Directo / Sound:
José Malagón.

Diseño Sonoro / Sound Mixing:
Carlos León.

Edición /Edition:
Andrés H. Covarrubias

Música / Music:
Arturo Jiménez

Jefe de Tramoya / Gaffer:
Cuicani Castro.

Asistente de Dirección / 1st Assinstant to the Director:
Alan Rejón.

Asistente de Producción / Production Assistant:
Mariela Álvarez.

Asistente de cámara / Assistant of the Photographer:
Juan Mora y Pedro Arcos.

Continuidad / Script Supervisor:
Ricardo I. Guerrero.

Corrección de Color / Color Correction:
Amaury Salas